

SLOVENSKI STANDARD

SIST EN 60598-2-2:1999

01-julij-1999

Nadomešča:

SIST EN 60598-2-2:1992/A2:1996

SIST EN 60598-2-2:1995

Svetilke - 2. del: Posebne zahteve - 2. oddelek: Vgradne svetilke (IEC 60598-2-2:1996)

Luminaires - Part 2: Particular requirements - Section 2: Recessed luminaires (IEC 60598-2-2:1996)

iTeh STANDARD PREVIEW

Leuchten - Teil 2: Besondere Anforderungen - Hauptabschnitt 2: Einbauleuchten (IEC 60598-2-2:1996)

[SIST EN 60598-2-2:1999](http://standards.itih.ai/cnslg/standards/sist/e7d6ed96-22a4-4dc1-9ea1-b673498219e6/sist-en-60598-2-2-1999)

Luminaires - Partie 2: Règles particulières - Section 2: Luminaires encastrés (CEI 60598-2-2:1996)

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 60598-2-2:1996

ICS:

29.140.40 Svetila

Luminaires

SIST EN 60598-2-2:1999

en

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN 60598-2-2:1999

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e7d6ed96-22a4-4dc1-9ea1-b673498219e6/sist-en-60598-2-2-1999>

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

EN 60598-2-2

July 1996

ICS 29.140.40

Supersedes EN 60598-2-2:1989 and its amendment

Descriptors: Particular requirements, recessed luminaire

English version

Luminaire
Part 2: Particular requirements
Section 2: Recessed luminaires
(IEC 598-2-2:1996)

Luminaire
Partie 2: Règles particulières
Section 2: Luminaires encastrés
(CEI 598-2-2:1996)

Leuchten
Teil 2: Besondere Anforderungen
Hauptabschnitt 2: Einbauleuchten
(IEC 598-2-2:1996)

ITeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST EN 60598-2-2:1999](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e7d6ed96-22a4-4dc1-9ea1-b673498219e6/sist-en-60598-2-2-1999)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e7d6ed96-22a4-4dc1-9ea1-b673498219e6/sist-en-60598-2-2-1999>

This European Standard was approved by CENELEC on 1996-07-02. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

CENELEC

European Committee for Electrotechnical Standardization
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

Central Secretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brussels

Foreword

The text of document 34D/394/FDIS, future amendment to IEC 598-2-2:1979, prepared by SC 34D, Luminaires, of IEC TC 34, Lamps and related equipment, was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and was approved by CENELEC as amendment AA to EN 60598-2-2:1989 on 1996-07-02.

The text of this document, together with that of IEC 598-2-2:1979 and its amendments 1:1987 and 2:1991, was published by IEC as the second edition of IEC 598-2-2 in May 1996. According to a decision of principle taken by the Technical Board of CENELEC, the approval of EN 60598-2-2:1989/AA has been converted into the approval of a new EN 60598-2-2.

The following dates were fixed:

- latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement (dop) 1997-04-01
- latest date by which the national standards conflicting with the EN have to be withdrawn (dow) 1997-04-01

For products which have complied with EN 60598-2-2:1989 and its amendment A2:1996 before 1997-04-01, as shown by the manufacturer or by a certification body, this previous standard may continue to apply for production until 2002-04-01.

This part 2 is to be used in conjunction with EN 60598-1.

[SIST EN 60598-2-2:1999](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/7d6ed96-22e4-4dc1-9eaf-b673498219e6/sist-en-60598-2-2-1999)

Annexes designated "normative" are part of the body of the standard.
Annexes designated "informative" are given for information only.
In this standard, annex ZA is normative and annex A is informative.
Annex ZA has been added by CENELEC.

Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 598-2-2:1996 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

Annex ZA (normative)**Normative references to international publications
with their corresponding European publications**

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text and the publications are listed hereafter. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated references the latest edition of the publication referred to applies (including amendments).

NOTE: When an international publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	<u>EN/HD</u>	<u>Year</u>
IEC 227 (mod)	series	Polyvinyl chloride insulated cables of rated voltages up to and including 450/750 V	HD 21	series
IEC 245 (mod)	series	Rubber insulated cables of rated voltages up to and including 450/750 V	HD 22	series

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST EN 60598-2-2:1999](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e7d6ed96-22a4-4dc1-9ea1-b673498219e6/sist-en-60598-2-2-1999)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e7d6ed96-22a4-4dc1-9ea1-b673498219e6/sist-en-60598-2-2-1999>

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN 60598-2-2:1999

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e7d6ed96-22a4-4dc1-9ea1-b673498219e6/sist-en-60598-2-2-1999>

NORME
INTERNATIONALE
INTERNATIONAL
STANDARD

CEI
IEC
598-2-2

Deuxième édition
Second edition
1996-05

Luminaire –

Partie 2:

Règles particulières –

Section 2: Luminaire encastrés
(standards.iteh.ai)

Luminaire –

Part 2:

Particular requirements –

Section 2: Recessed luminaire

© CEI 1996 Droits de reproduction réservés — Copyright — all rights reserved

Aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de l'éditeur.

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

Bureau Central de la Commission Electrotechnique Internationale 3, rue de Varembe Genève, Suisse



Commission Electrotechnique Internationale
International Electrotechnical Commission
Международная Электротехническая Комиссия

CODE PRIX
PRICE CODE

H

• Pour prix, voir catalogue en vigueur
For price, see current catalogue

CONTENTS

	Page
FOREWORD	5
SECTION 2: RECESSED LUMINAIRES	
Clause	
2.1 Scope	7
2.2 General test requirements.....	7
2.3 Definitions.....	7
2.4 Classification of luminaires.....	7
2.5 Marking.....	7
2.6 Construction	9
2.7 Creepage distances and clearances.....	9
2.8 Provision for earthing.....	9
2.9 Terminals	9
2.10 External and internal wiring	9
2.11 Protection against electric shock.....	11
2.12 Endurance tests and thermal tests.....	11
2.13 Resistance to dust and moisture.....	13
2.14 Insulation resistance and electric strength	13
2.15 Resistance to heat, fire and tracking.....	13
Annex A – Measurement of ambient temperature in an installation.....	15

IteH STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST EN 60598-2-2:1999](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e7d0cd96-22a4-4dc1-9ca1-b673498219e6/sist-en-60598-2-2-1999)

[https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e7d0cd96-22a4-4dc1-9ca1-](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e7d0cd96-22a4-4dc1-9ca1-b673498219e6/sist-en-60598-2-2-1999)

[b673498219e6/sist-en-60598-2-2-1999](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e7d0cd96-22a4-4dc1-9ca1-b673498219e6/sist-en-60598-2-2-1999)

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

LUMINAIRES –
Part 2: Particular requirements –
Section 2: Recessed luminaires

FOREWORD

- 1) The IEC (International Electrotechnical Commission) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of the IEC is to promote international cooperation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, the IEC publishes International Standards. Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. The IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of the IEC on technical matters, prepared by technical committees on which all the National Committees having a special interest therein are represented, express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the subjects dealt with.
- 3) They have the form of recommendations for international use published in the form of standards, technical reports or guides and they are accepted by the National Committees in that sense.
- 4) In order to promote international unification, IEC National Committees undertake to apply IEC International Standards transparently to the maximum extent possible in their national and regional standards. Any divergence between the IEC Standard and the corresponding national or regional standard shall be clearly indicated in the latter.
- 5) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this International Standard may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.
- 6) The IEC has not laid down any procedure concerning marking as an indication of approval and has no responsibility when an item of equipment is declared to comply with one of its standards.

International Standard IEC 598-2-2 has been prepared by subcommittee 34D: Luminaires, of IEC technical committee 34: Lamps and related equipment.

This second edition cancels and replaces the first edition published in 1979, amendment 1 (1987) and amendment 2 (1991). This second edition constitutes a technical revision.

The text of this standard is based on the first edition, amendment 1 and amendment 2, and the following documents:

FDIS	Report on voting
34D/394/FDIS	34D/409/RVD

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

Annex A is for information only.

This publication shall be read in conjunction with IEC 598-1: Luminaires – Part 1: General requirements and tests.